

Antes de poder utilizar o aparelho, leia este Guia de Instalação Rápida para o instalar e configurar correctamente. Se desejar ver o Guia de Instalação Rápida noutros idiomas, consulte <http://solutions.brother.com/>.

## ! IMPORTANTE

**NÃO** ligue ainda o cabo de interface.



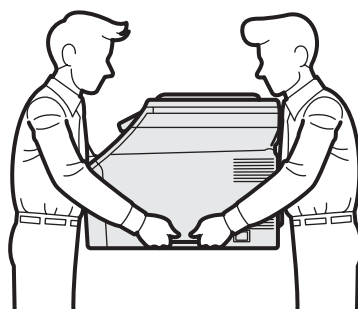
1

**Retire o aparelho da embalagem e verifique os componentes**

	<p>Manual do Utilizador</p>	<p>Fio da linha telefónica</p>
<p>CD-ROM (Windows®) (Macintosh)</p>	<p>Guia de Instalação Rápida</p>	<p>Cabo de alimentação CA</p>
<p>Caixa de toner para resíduos (pré-instalada)</p>	<p>Unidade de correia (pré-instalada)</p>	<p>Conjuntos de unidade do tambor e cartuchos de toner iniciais (Preto, ciano, magenta e amarelo)</p>

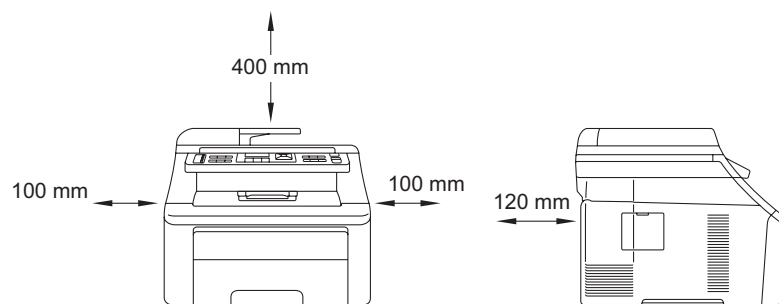
## ! ADVERTÊNCIA

- Para embalar este aparelho são utilizados sacos de plástico. Para evitar o perigo de sufocação, mantenha estes sacos afastados de bebés e crianças.
- Este aparelho é pesado, com um peso de cerca de 22,9 kg. (50,5 lb). Para evitar ferimentos, o aparelho deve ser levantado por, pelo menos, duas pessoas. Tenha cuidado que os dedos não fiquem presos quando pousar novamente o aparelho.



### Nota

Mantenha um espaço mínimo livre à volta do aparelho, como se mostra na ilustração.



### Nota

- Os componentes incluídos na caixa podem variar em função do país.
- Guarde todos os materiais de embalagem e a caixa para a eventualidade de ter de transportar o aparelho.
- O cabo de interface não é um acessório padrão. Compre o cabo de interface adequado à interface que pretende utilizar (USB ou de rede).






#### **Cabo USB**

- Certifique-se de que utiliza um cabo USB 2.0 (Tipo A/B) que não tenha mais de 2 metros.
- NÃO ligue o cabo de interface neste momento. O cabo de interface é ligado durante o processo de instalação do MFL-Pro.
- Quando utilizar um cabo USB, certifique-se de que o liga a uma porta USB do computador e não a uma porta USB de um teclado ou a um hub USB que não fornece alimentação.

#### **Cabo de rede**

Utilize um cabo de par entrelaçado de Categoria 5 (ou superior) directo para rede 10BASE-T ou 100BASE-TX Fast Ethernet.

## Símbolos utilizados neste guia

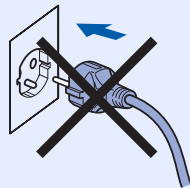
 <b>ADVERTÊNCIA</b>	O sinal de ADVERTÊNCIA indica-lhe o que fazer para evitar possíveis ferimentos.
 <b>AVISO</b>	Os AVISOS especificam procedimentos que deve seguir ou evitar para prevenir a ocorrência de ferimentos ligeiros.
 <b>IMPORTANTE</b>	O sinal IMPORTANTE especifica os procedimentos que deve seguir para evitar ou prevenir possíveis danos no aparelho ou noutros objectos.
 <b>Nota</b>	As notas indicam-lhe como deve reagir a uma situação que possa surgir ou dá-lhe sugestões sobre como a operação actual funciona com as outras funções.
 <b>Manual do Utilizador</b> <b>Manual do Utilizador de Rede</b>	Indica uma referência ao Manual do Utilizador ou ao Manual do Utilizador de Rede, que são fornecidos no CD-ROM.

## 2

### Retirar os materiais da embalagem do aparelho

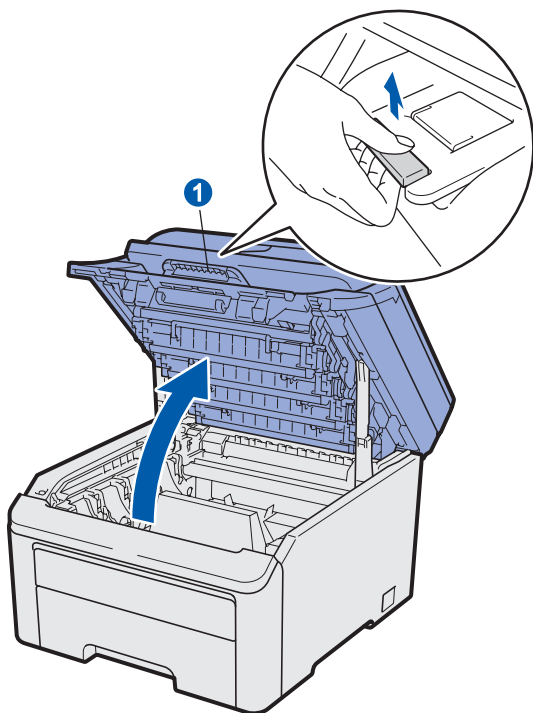
#### ! IMPORTANTE

- **Guarde todos os materiais da embalagem e o cartão para a eventualidade de ter de transportar o aparelho.**
- **NÃO ligue ainda o cabo de alimentação CA.**

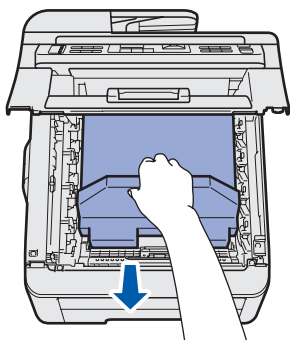


**a** Retire a fita adesiva da embalagem do exterior do aparelho.

**b** Abra a tampa superior levantando o puxador 1.



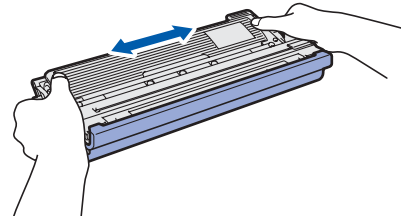
**c** Retire o material da embalagem do interior do aparelho.



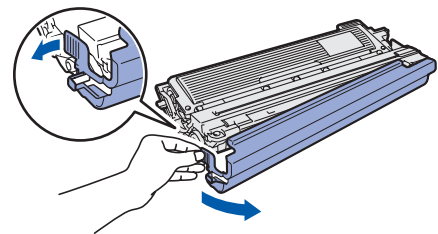
## 3

### Instalar os conjuntos de unidades do tambor e cartuchos de toner

**a** Retire os quatro conjuntos de unidades do tambor e cartuchos de toner e abane cada um para os lados suavemente várias vezes para distribuir o toner uniformemente dentro do conjunto.

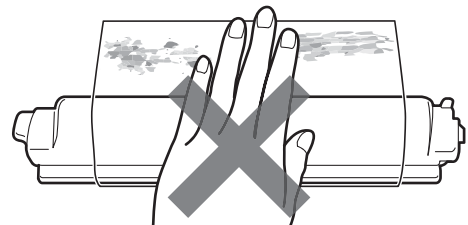


**b** Retire a tampa protectora puxando a patilha como se mostra na ilustração.



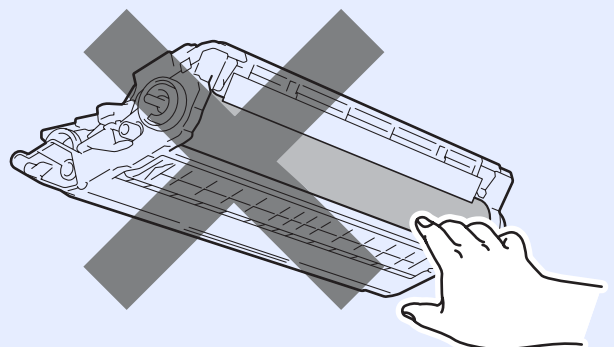
#### Nota

*Não toque na superfície da película de protecção. Poderá conter pó do toner que poderá manchar a sua pele e roupa.*

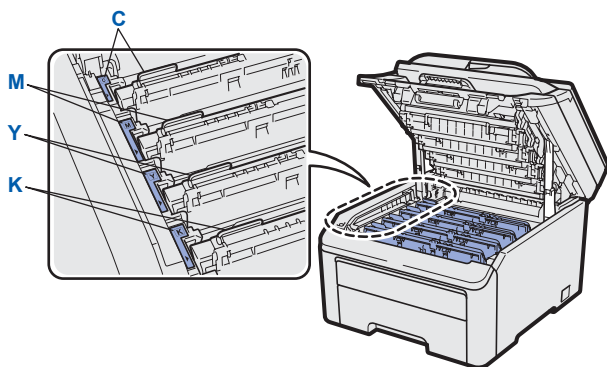
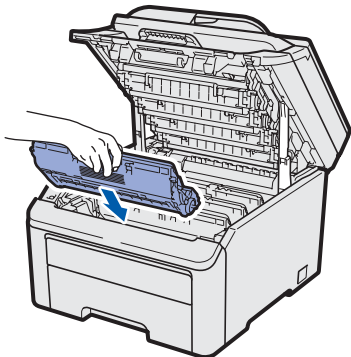


#### ! IMPORTANTE

**Para evitar problemas com a qualidade de impressão, NÃO toque na superfície da unidade do tambor.**



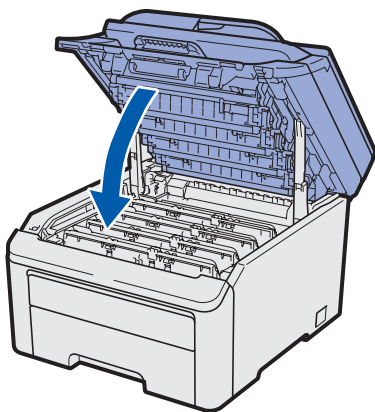
- c** Faça deslizar todos os quatro conjuntos de unidades do tambor e cartuchos de toner para dentro do aparelho como se mostra na ilustração. Certifique-se de que faz corresponder a cor do cartucho de toner com a etiqueta da mesma cor no aparelho.



**C** - Ciano  
**M** - Magenta

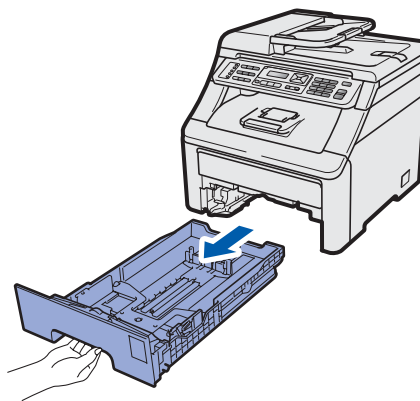
**Y** - Amarelo  
**K** - Preto

- d** Feche a tampa superior do aparelho.

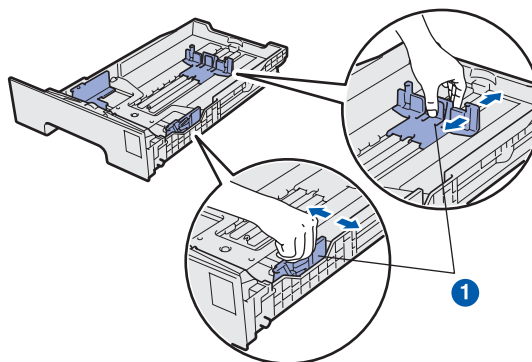


## 4 Colocar papel na gaveta do papel

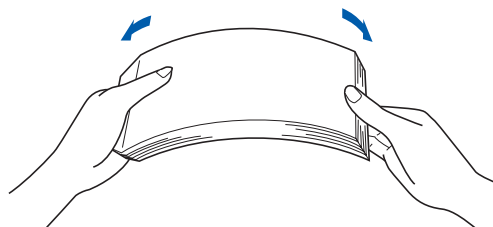
- a** Puxe a gaveta do papel totalmente para fora do aparelho.



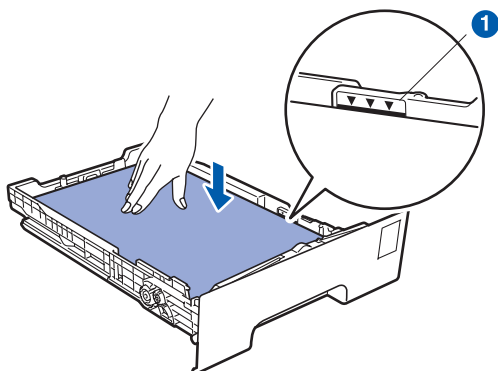
- b** Enquanto pressiona o manipulador verde de desbloqueio das guias de papel ①, faça deslizar as guias de papel para que correspondam ao tamanho do papel que está a colocar na gaveta. Certifique-se de que as guias estão bem colocadas nas ranhuras.



- c** Folheie a pilha de papel para evitar o seu encravamento ou alimentação errada.



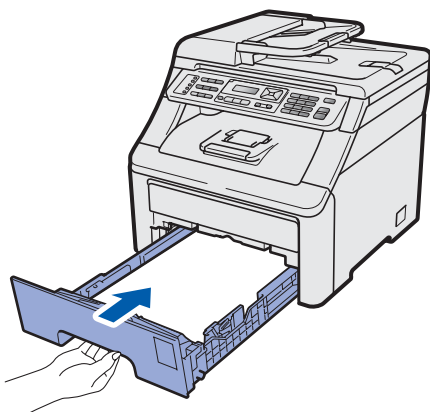
- d** Coloque o papel na gaveta e certifique-se de que o papel está abaixo da marca máxima de papel ①. O lado a ser impresso deve ficar virado para baixo.



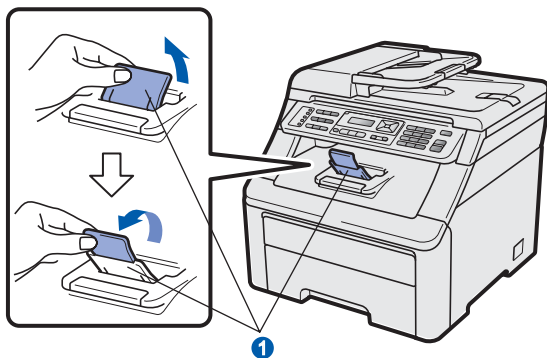
**! IMPORTANTE**

Certifique-se de que as guias de papel tocam nos lados do papel para que seja alimentado correctamente.

- e** Coloque a gaveta do papel novamente no aparelho de forma a que fique correctamente em posição. Certifique-se de que a inseriu completamente no aparelho.



- f** Abra a aba do suporte ① para evitar que o papel deslize para fora da gaveta de saída face para baixo.

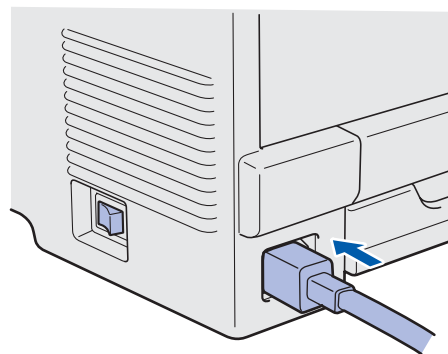


## 5 Ligue o cabo de alimentação e a linha telefónica

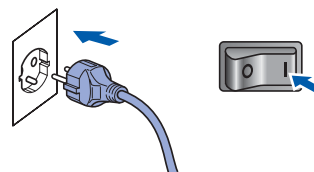
**! IMPORTANTE**

**NÃO** ligue ainda o cabo de interface.

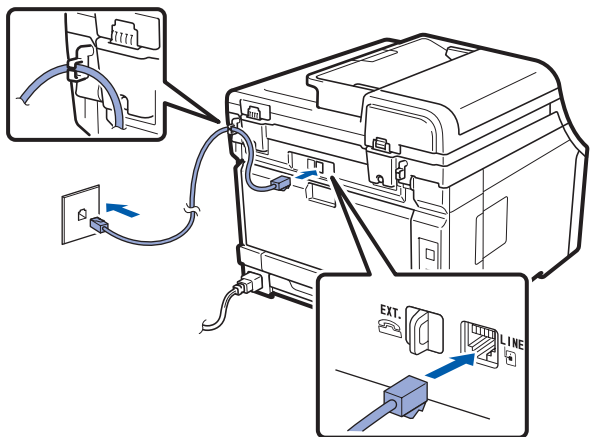
- a** Certifique-se de que o interruptor de energia do aparelho está desligado. Ligue o cabo de alimentação CA ao aparelho.



- b** Ligue o cabo de alimentação CA a uma tomada CA. Ligue o interruptor de energia.



- C** Ligue o fio da linha telefónica. Ligue uma extremidade do fio da linha telefónica à tomada do aparelho com a indicação **LINE** e a outra extremidade a uma tomada telefónica.



**! IMPORTANTE**

O fio da linha telefónica **TEM DE SER** ligado à tomada do aparelho com a indicação **LINE**.

**! ADVERTÊNCIA**

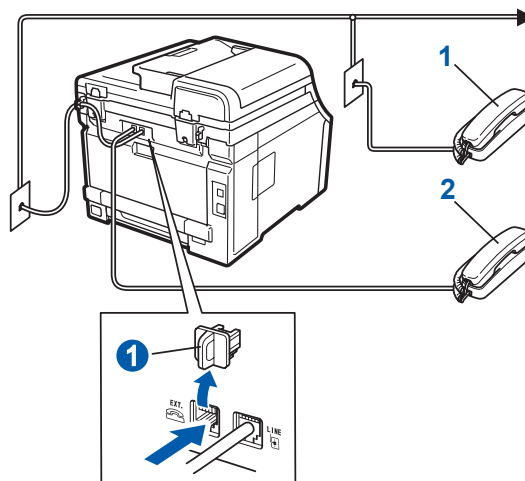
O aparelho deve estar ligado à terra com uma ficha com ligação à terra.

Como o aparelho está ligado à terra através da tomada eléctrica, pode proteger-se de possíveis situações de perigo eléctrico derivadas da rede telefónica mantendo o cabo de alimentação ligado ao aparelho quando o ligar a uma linha telefónica. De igual modo, pode proteger-se quando pretender mudar o aparelho de lugar, desligando primeiro a linha telefónica e, em seguida, o cabo de alimentação.

**Nota**

Se partilhar uma linha telefónica com um telefone externo, efectue as ligações da forma que se segue.

Antes de ligar o telefone externo, retire a tampa protectora **1** do conector **EXT.** do aparelho.

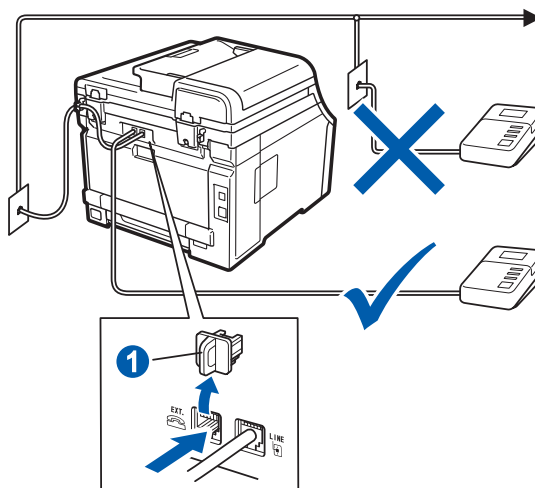


- 1 Extensão
- 2 Telefone externo

**Nota**

Se partilhar uma linha telefónica com um dispositivo de atendimento automático externo, efectue as ligações da forma que se segue.

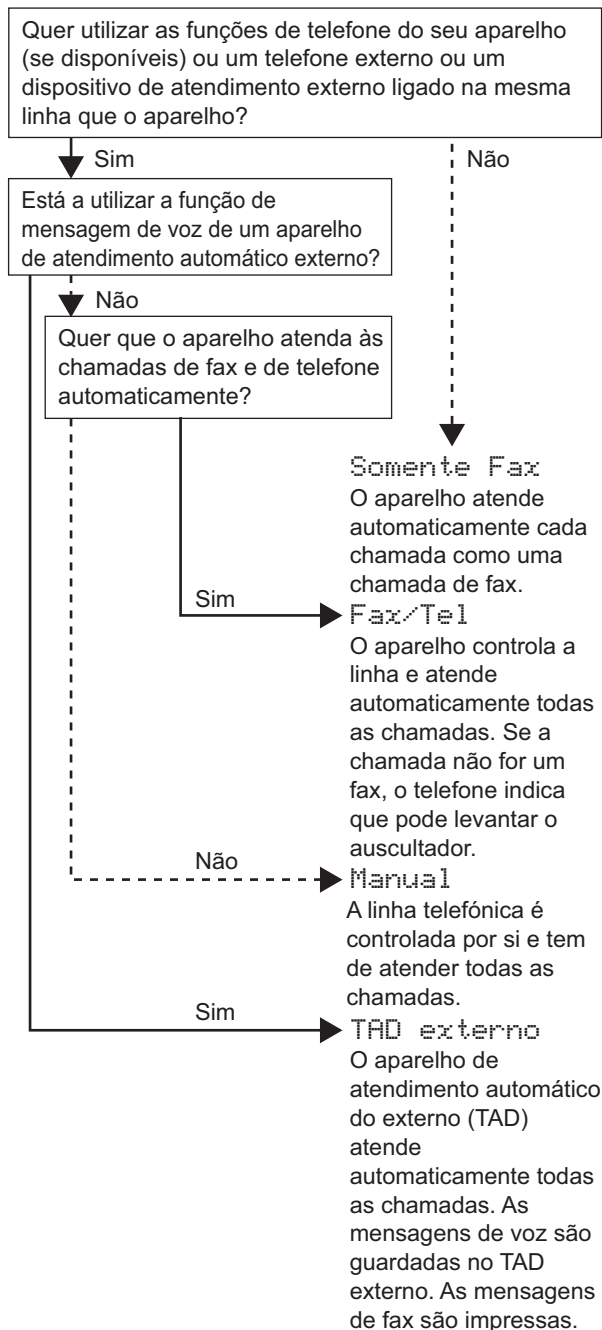
Antes de ligar o dispositivo de atendimento automático externo, retire a tampa protectora **1** do conector **EXT.** do aparelho.



**🔍** Se tiver um atendedor de chamadas externo, configure o modo de recepção para **TAD externo**. Consulte **Seleccionar um modo de recepção** na página 8. Para obter mais informações, consulte **Ligar um TAD externo** no Capítulo 7 do Manual do Utilizador.

## 6 Seleccionar um modo de recepção

Existem quatro modos de recepção possíveis:  
Somente Fax, Fax/Tel, Manual e TAD externo.



**a** Prima **Menu**, **0**, **1**.

Conf.inicial  
1.Modos recepção

**b** Prima **▲** ou **▼** para seleccionar o modo de recepção.  
Prima **OK**.

**c** Prima **Parar/Sair**.



*Para obter mais informações, consulte Receber um fax no Capítulo 6 do Manual do Utilizador.*

## 7 Definir o contraste do LCD (se necessário)

Se tiver dificuldades em ler o LCD, experimente alterar a configuração do contraste.

**a** Prima **Menu**, **1**, **6**.

Config.geral  
6.Contraste LCD

**b** Prima **▲** para aumentar o contraste.  
—OU—  
Prima **▼** para diminuir o contraste.  
Prima **OK**.

**c** Prima **Parar/Sair**.



# 8

## Configurar a data e a hora

O aparelho indica a data e a hora; se configurar a ID do aparelho, a data e a hora serão adicionadas em todos os faxes que enviar.

**a** Prima **Menu**, **0**, **2**.

**b** Introduza os últimos dois dígitos do ano no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

```
Data e Hora
Ano: 2009
```

(Por exemplo, introduza **0**, **9** para 2009.)

**c** Introduza os dois dígitos do mês no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

```
Data e Hora
Mês: 03
```

(Por exemplo, introduza **0**, **3** para Março.)

**d** Introduza os dois dígitos do dia no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

```
Data e Hora
Dia: 25
```

(Por exemplo, introduza **2**, **5**.)

**e** Introduza a hora em formato de 24 horas no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

```
Data e Hora
Hora: 15:25
```

(Por exemplo, introduza **1** **5**, **2** **5** para 3:25 da tarde)

**f** Prima **Parar/Sair**.

# 9

## Introduzir informação pessoal (ID do aparelho)

Deve definir o nome e número de fax a imprimir em todas as páginas de fax que enviar.

**a** Prima **Menu**, **0**, **3**.

**b** Introduza o número do seu fax (até 20 dígitos) no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

```
ID do aparelho
Fax:
```

**c** Introduza o número do seu telefone (até 20 dígitos) no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**. Se o seu número de telefone for igual ao número do fax, introduza o mesmo número novamente.

```
ID do aparelho
Tel:
```


**d** Utilize o teclado de marcação para introduzir o seu nome (até 20 caracteres) e, em seguida, prima **OK**.

```
ID do aparelho
Nome:
```

### Nota

- Consulte a tabela seguinte para introduzir o seu nome.
- Se precisar de introduzir um carácter que esteja na mesma tecla que o carácter anterior, prima **▶** para deslocar o cursor para a direita.
- Caso se engane ao introduzir uma letra e quiser alterá-la, prima **◀** ou **▶** para deslocar o cursor para o carácter incorrecto e prima **Limpar/Voltar**.

Prima a tecla	Uma vez	Duas vezes	Três vezes	Quatro vezes	Cinco vezes
2	A	B	C	2	A
3	D	E	F	3	D
4	G	H	I	4	G
5	J	K	L	5	J
6	M	N	O	6	M
7	P	Q	R	7	P
8	T	U	V	8	T
9	W	X	Y	9	W

 Para obter mais informações, consulte Introduzir texto no Manual do Utilizador.

**e** Prima **Parar/Sair**.

### Nota

Se se enganar e quiser recomeçar, prima **Parar/Sair** e volte para o passo **a**.

## 10 Relatório de transmissão de fax

O aparelho Brother inclui um relatório de verificação da transmissão que pode ser utilizado para confirmar se enviou um fax. Este relatório indica o nome ou o número de fax do destinatário, a data, a hora e a duração da transmissão, o número de páginas transmitidas e se a transmissão foi ou não bem sucedida. Se pretender utilizar a função de relatório de transmissão de fax, consulte o *Capítulo 11 Imprimir relatórios*, no *Manual do Utilizador*.

## 11 Configurar o modo de marcação por tons ou impulsos

O aparelho vem definido para um serviço de marcação por tons. Se tiver um serviço de marcação por impulsos (rotativo), é necessário alterar o modo de marcação.

**a** Prima **Menu**, **0**, **4**.



Conf.inicial  
4.Tom/pulso

**b** Prima **▲** ou **▼** para seleccionar **Pulso** (ou **Tom**).  
Prima **OK**.

**c** Prima **Parar/Sair**.

# 12 Definir o tipo de linha telefónica

Se ligar o aparelho a uma linha que utiliza PABX (PBX) ou ISDN para enviar e receber faxes, também é necessário alterar o tipo de linha telefónica seguindo as instruções indicadas a seguir.

**a** Prima **Menu**, **0**, **6**.

Conf.inicial  
6.Conf.Linha Tel

**b** Prima **▲** ou **▼** para seleccionar **PBX**, **ISDN** ou **Normal**.  
Prima **OK**.

Escolha uma das opções:

- Se seleccionar **ISDN** ou **Normal**, avance para o passo **f**.
- Se seleccionar **PBX**, avance para o passo **c**.

**c** Escolha uma das opções:

- Se quiser alterar o número do prefixo actual, prima **1** e avance para o passo **d**.
- Se não quiser alterar o número do prefixo actual, prima **2** e avance para o passo **f**.

## Nota

A predefinição é **!**. Quando premir **Tel/R**, **!** aparecerá no LCD.

**d** Introduza o número do prefixo (até 5 dígitos) no teclado de marcação e, em seguida, prima **OK**.

## Nota

Pode utilizar os números de 0 a 9, #, \* e !. (Prima **Tel/R** para visualizar **!**.)

Não pode utilizar **!** com quaisquer outros números ou caracteres.

Se o seu sistema telefónico precisar de intervalos de remarcação, prima **Tel/R** para introduzir o intervalo.

**e** Prima **▲** ou **▼** para seleccionar **Lig** ou **Sempre** e prima **OK**.

## Nota

- Se seleccionar **Lig**, premir **Tel/R** (**!** aparece no ecrã) permitirá que aceda à linha exterior.
- Se seleccionar **Sempre**, pode aceder a uma linha exterior sem premir **Tel/R**.

**f** Prima **Parar/Sair**.

## Nota

### **PBX e TRANSFERIR**

O aparelho está inicialmente configurado para **Normal**, o que permite que seja ligado a uma linha **PSTN** (Rede Telefónica Pública Comutada) padrão. No entanto, muitos escritórios utilizam um sistema telefónico central ou Posto Particular de Comutação Automática (**PABX**). O aparelho pode ser ligado à maior parte dos tipos de **PABX** (**PBX**). A função de remarcação do aparelho suporta apenas intervalos de remarcação (**TBR**). O **TBR** funciona com a maioria dos sistemas **PABX** (**PBX**), permitindo-lhe ter acesso a uma linha exterior ou transferir chamadas para outra extensão. Esta função é activada quando premir **Tel/R**.

## 13 Mudança automática para o horário de Verão

Pode configurar o aparelho para que mude automaticamente para o horário de Verão. O aparelho reconfigura-se automaticamente, avançando uma hora na Primavera e recuando uma hora no Outono.

**a** Prima **Menu**, **1**, **4**.



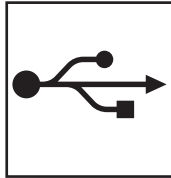
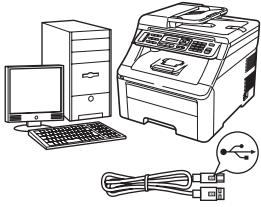
Config. geral  
4. Dia Auto

**b** Prima **▲** ou **▼** para seleccionar **Lig** (ou **Desl**).  
Prima **OK**.

**c** Prima **Parar/Sair**.

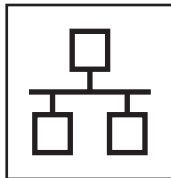
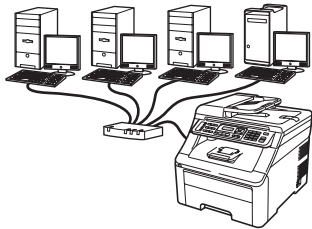
# 14

## Escolher o tipo de ligação



### Para utilizadores de interface USB

Windows<sup>®</sup>, consultar a página 14  
Macintosh, consulte a página 18



### Para rede com fios

Windows<sup>®</sup>, consulte a página 20  
Macintosh, consulte a página 25



#### Nota

Para Windows Server<sup>®</sup> 2003/2008, consulte o Manual do Utilizador de Rede no CD-ROM.



## Para utilizadores de interface USB (Windows® 2000 Professional/XP/XP Professional x64 Edition/ Windows Vista®)

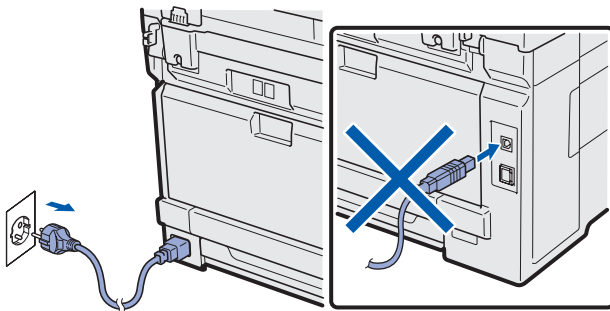
### 15 Antes de instalar

- a** Verifique se o computador está ligado e se tem a sessão iniciada com direitos de administrador.

#### ! IMPORTANTE

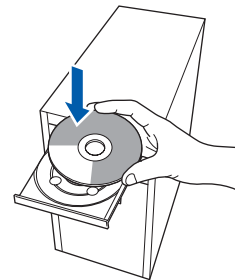
- **NÃO** ligue ainda o cabo USB.
- Se estiver algum programa em execução, feche-o.
- O ecrã pode variar de acordo com o sistema operativo.
- O CD-ROM fornecido inclui o ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software é compatível com Windows® 2000 (SP4 ou superior), XP (SP2 ou superior), XP Professional x64 Edition e Windows Vista®. Efectue a actualização para o Windows® Service Pack mais recente antes de instalar o MFL-Pro Suite.

- b** Desligue a alimentação e o cabo do aparelho da tomada CA e desligue-o do computador, se já tiver ligado um cabo de interface.



### 16 Instalar o MFL-Pro Suite

- a** Introduza o CD-ROM fornecido na respectiva unidade de CD-ROM. Se surgir o ecrã de nome do modelo, seleccione o aparelho em questão. Se surgir o ecrã de idiomas, seleccione o idioma pretendido.



#### Nota

Se o ecrã Brother não aparecer automaticamente, vá a **O meu computador (Computador)**, clique-duas vezes no ícone do CD-ROM e, em seguida, clique-duas vezes em **Start.exe**.

- b** Aparece o menu principal do CD-ROM. Clique em **Instalação inicial**.



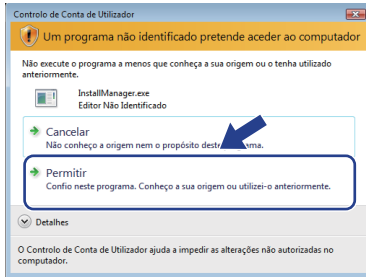
- c** Clique em **Instalação de MFL-Pro Suite**.



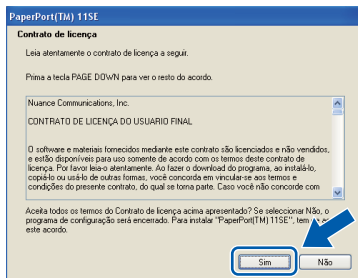


## Nota

- Se a instalação não avançar automaticamente, abra novamente o menu principal, ejectando e voltando a inserir CD-ROM ou clicando duas vezes na aplicação **Start.exe** a partir da pasta de raiz, e continue a partir do passo **c** para instalar o MFL-Pro Suite.
- No Windows Vista®, quando aparecer o ecrã **Controlo de Conta de Utilizador**, clique em **Permitir**.

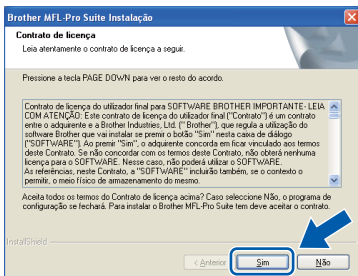


- d** No ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, quando aparecer a janela de **Contrato de licença**, clique em **Sim** se concordar com o **Contrato de licença** do software.

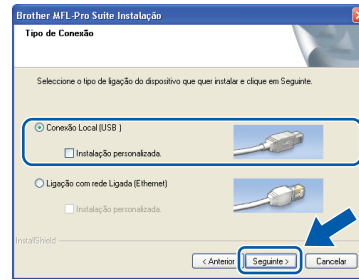


- e** A instalação do ScanSoft™ PaperPort™ 11SE é iniciada automaticamente e será seguida pela instalação do MFL-Pro Suite.

- f** No Brother MFL-Pro Suite Software, quando surgir a janela do **Contrato de licença** do software, clique em **Sim** se concordar com o **Contrato de licença** do software.



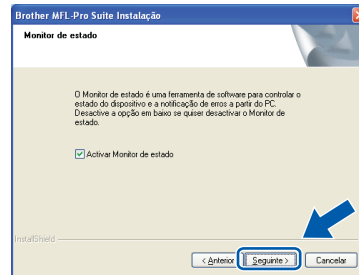
- g** Seleccione **Conexão Local** e, em seguida, clique em **Seguinte**. A instalação prossegue.



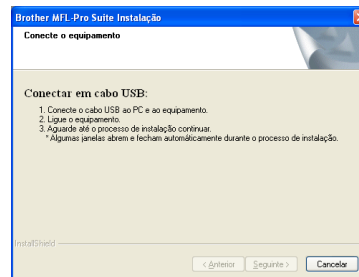
## Nota

Se quiser instalar o controlador PS (controlador BR-Script da Brother), seleccione **Instalação personalizada** e, em seguida, siga as instruções no ecrã. Quando o ecrã **Seleccionar funções** aparecer, marque o **controlador PS da impressora** e, em seguida, continue seguindo as instruções no ecrã.

- h** Se não quiser monitorizar o estado do aparelho e as notificações de erro a partir do computador, desmarque **Activar Monitor de estado** e, em seguida, clique em **Seguinte**.



- i** Quando aparecer este ecrã, avance para o passo seguinte.



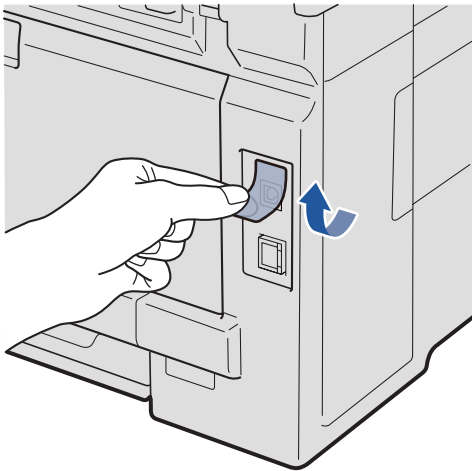



## 17 Ligar o cabo USB

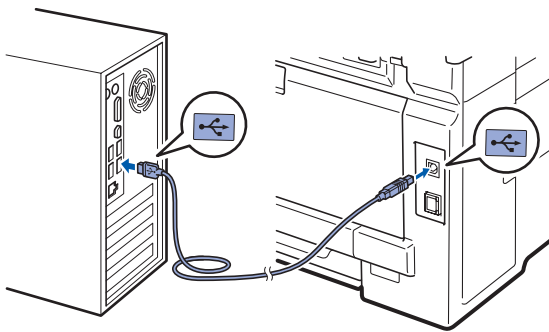
### ! IMPORTANTE

- **NÃO** ligue o aparelho a uma porta USB de um teclado ou a um hub USB desligado.
- Ligue o aparelho directamente ao computador.

**a** Retire a etiqueta que cobre o conector da interface USB.

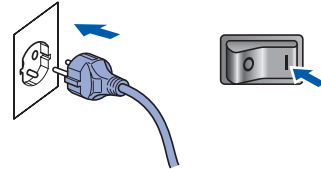


**b** Ligue o cabo USB ao conector USB do aparelho assinalado com o símbolo . Em seguida, ligue o cabo ao computador.



## 18 Ligar o cabo de alimentação

**a** Ligue o cabo de alimentação CA a uma tomada CA. Ligue o interruptor de energia.



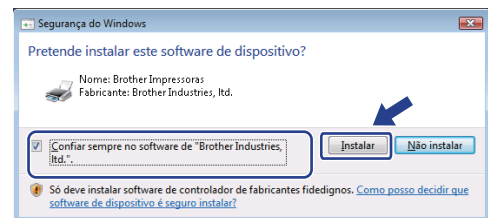
A instalação prossegue automaticamente. Os ecrãs de instalação aparecem sequencialmente.

### ! IMPORTANTE

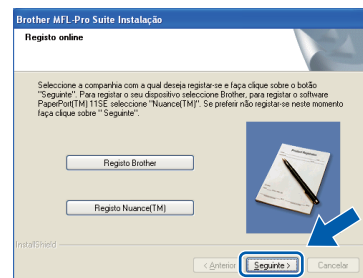
**NÃO** cancele nenhum ecrã durante a instalação. Pode demorar alguns segundos para visualizar todos os ecrãs.

### Nota

Para o Windows Vista®, quando este ecrã aparecer, seleccione a caixa de verificação e clique em **Instalar** para completar a instalação correctamente.



**b** Quando o ecrã **Registo online** aparecer, efectue a sua selecção e siga as instruções do ecrã. Quando tiver terminado o processo de registo, feche o seu browser da Internet e volte para esta janela. Em seguida, clique em **Seguinte**.



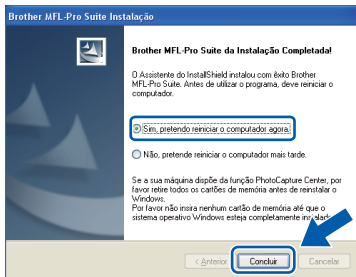




## 19

## Concluir e reiniciar

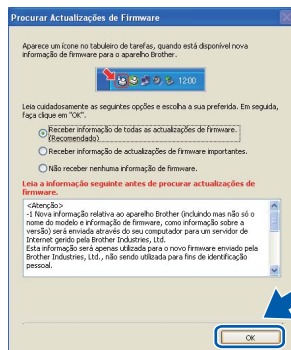
- a** Clique em **Concluir** para reiniciar o computador.  
Depois de reiniciar o computador, terá de iniciar a sessão com direitos de administrador.



## Nota

Se aparecer uma mensagem de erro durante a instalação do software, execute o **Diagnóstico da Instalação** localizado em **Iniciar/Todos os programas/Brother/MFC-XXXX** (em que MFC-XXXX é o nome do seu modelo).

- b** Se aparecer este ecrã, escolha a definição de actualização do firmware e clique em **OK**.



## Nota

É necessário ter acesso à Internet para a actualização do firmware.

## Concluir

**A instalação fica assim concluída.**



## Nota

### Controlador da impressora XML Paper Specification

O controlador da impressora XML Paper Specification é o controlador mais adequado para impressão a partir de aplicações que utilizam documentos XML Paper Specification. Transfira o controlador mais recente acedendo ao Brother Solutions Center em <http://solutions.brother.com/>.



## Para utilizadores de interface USB (Mac OS X 10.3.9 ou superior)

### 15 Antes de instalar

- a** Verifique se o aparelho e o Macintosh estão ligados. Terá de iniciar a sessão com direitos de administrador.

#### ! IMPORTANTE

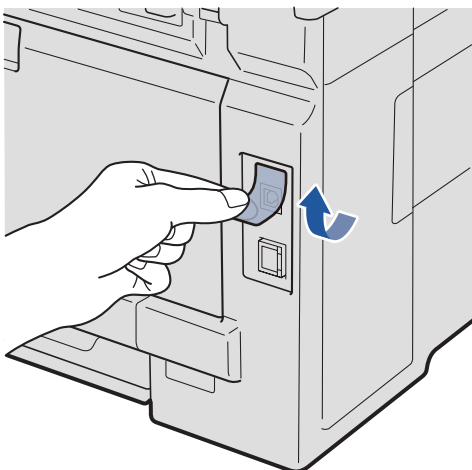
Para obter informações e os controladores mais recentes para o Mac OS X que está a utilizar, consulte <http://solutions.brother.com/>.

### 16 Ligar o cabo USB

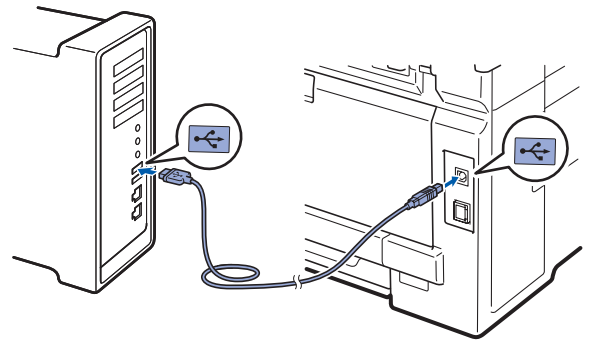
#### ! IMPORTANTE

- NÃO ligue o aparelho a uma porta USB de um teclado ou a um hub USB desligado.
- Ligue o aparelho directamente ao Macintosh.

- a** Retire a etiqueta que cobre o conector da interface USB.

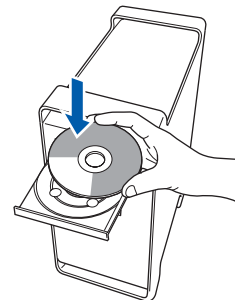


- b** Ligue o cabo USB ao conector USB do aparelho assinalado com o símbolo . Em seguida, ligue o cabo ao computador.

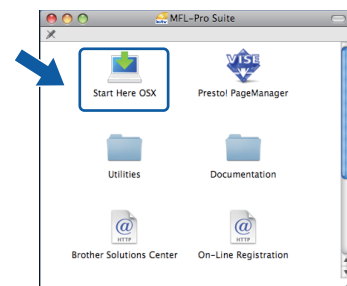


### 17 Instalar o MFL-Pro Suite

- a** Introduza o CD-ROM fornecido na respectiva unidade de CD-ROM.



- b** Clique -duas vezes em **Start Here OSX** (Começar aqui OSX) para instalar.



#### Nota

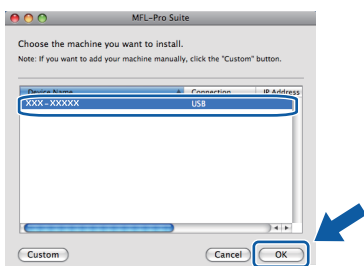
Consulte o Manual do Utilizador de Software no CD-ROM se quiser instalar o controlador PS. (Controlador BR-Script da Brother)

- c** Aguarde um pouco, serão necessários alguns segundos para que o software seja instalado. Após a instalação, clique em **Restart** (Recomeçar) para concluir a instalação do software.

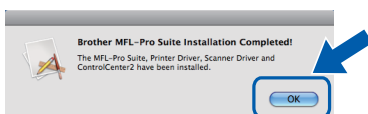


**d** O software da Brother procurará o dispositivo da Brother.

**e** Seleccione o aparelho a partir da lista e, em seguida, clique em **OK**.



**f** Quando aparecer este ecrã, clique em **OK**.

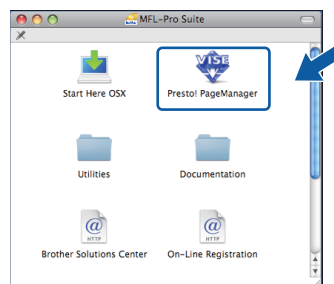


**OK!** A instalação do MFL-Pro Suite está concluída.  
Vá para passo **18** na página **19**.

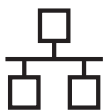
## 18 Instalar o Presto! PageManager

Quando o Presto! PageManager é instalado, a funcionalidade OCR é adicionada ao Brother ControlCenter2. Com o Presto! PageManager pode facilmente digitalizar, partilhar e organizar fotografias e documentos.

**a** Clique duas vezes em **Presto! PageManager** e siga as instruções no ecrã.



**Concluir** A instalação fica assim concluída.



Para utilizadores de interface de rede com fios  
(Windows® 2000 Professional/XP/XP Professional x64 Edition/  
Windows Vista®)

## 15 Antes de instalar

- a** Verifique se o computador está ligado e se tem a sessão iniciada com direitos de administrador.

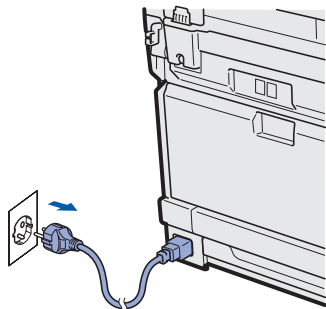
### ! IMPORTANTE

- Se estiver algum programa em execução, feche-o.
- Os ecrãs podem variar em função do sistema operativo.
- O CD-ROM fornecido inclui o ScanSoft™ PaperPort™ 11SE. Este software é compatível com Windows® 2000 (SP4 ou superior), XP (SP2 ou superior), XP Professional x64 Edition e Windows Vista®. Efectue a actualização para o Windows® Service Pack mais recente antes de instalar o MFL-Pro Suite.


### ! IMPORTANTE

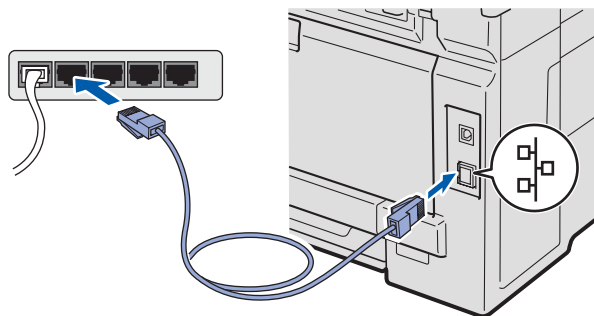
Desactive qualquer software pessoal de firewall (outro que não o Windows® Firewall), aplicações anti-spyware ou antivírus durante a instalação.

- b** Desligue o aparelho da tomada CA.



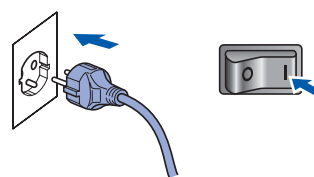
## 16 Ligar o cabo de rede

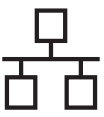
- a** Ligue o cabo de interface de rede à tomada LAN assinalada com o símbolo  e, em seguida, ligue a uma porta livre do seu hub.



## 17 Ligar o cabo de alimentação

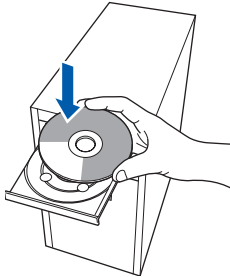
- a** Ligue o cabo de alimentação CA a uma tomada CA. Ligue o interruptor de energia.





## 18 Instalar o MFL-Pro Suite

**a** Introduza o CD-ROM fornecido na respectiva unidade de CD-ROM. Se surgir o ecrã de nome do modelo, seleccione o aparelho em questão. Se surgir o ecrã de idiomas, seleccione o idioma pretendido.



### Nota

Se o ecrã Brother não aparecer automaticamente, vá a **O meu computador (Computador)**, clique-duas vezes no ícone do CD-ROM e, em seguida, clique-duas vezes em **Start.exe**.

**b** Aparece o menu principal do CD-ROM. Clique em **Instalação inicial**.

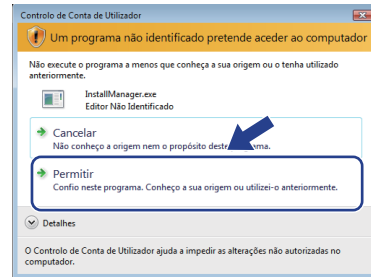


**c** Clique em **Instalação de MFL-Pro Suite**.

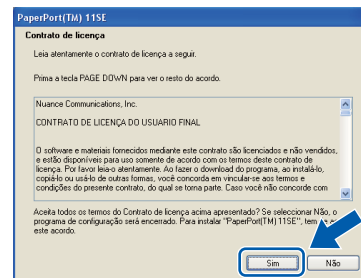


### Nota

- Se a instalação não avançar automaticamente, abra novamente o menu principal, ejectando e voltando a inserir CD-ROM ou clicando duas vezes na aplicação **Start.exe** a partir da pasta de raiz, e continue a partir do passo **c** para instalar o MFL-Pro Suite.
- No Windows Vista®, quando aparecer o ecrã **Controlo de Conta de Utilizador**, clique em **Permitir**.

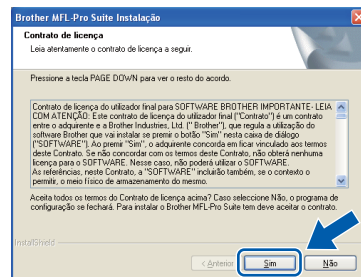


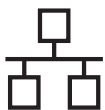
**d** No ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, quando aparecer a janela de **Contrato de licença**, clique em **Sim** se concordar com o **Contrato de licenciado** software.



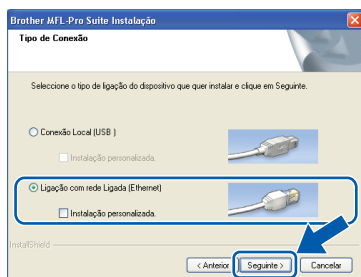
**e** A instalação do ScanSoft™ PaperPort™ 11SE é iniciada automaticamente e será seguida pela instalação do MFL-Pro Suite.

**f** No Brother MFL-Pro Suite Software, quando surgir a janela do **Contrato de licença** do software, clique em **Sim** se concordar com o **Contrato de licenciado** software.



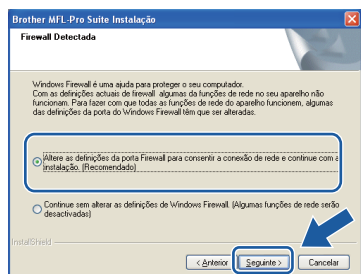


- g** Selecciona **Ligação com rede Ligada** e, em seguida, clique em **Seguinte**.



**Nota**  
Se quiser instalar o controlador PS (controlador BR-Script da Brother), selecione **Instalação personalizada** e, em seguida, siga as instruções no ecrã. Quando o ecrã **Selecionar funções** aparecer, marque o **controlador PS da impressora** e, em seguida, continue seguindo as instruções no ecrã.

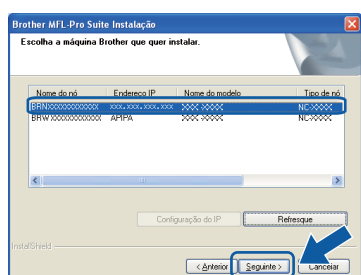
- h** Se é utilizador de Windows® XP SP2 ou superior/XP Professional x64 Edition/Windows Vista®, quando aparecer este ecrã, selecione **Altere as definições da porta Firewall para consentir a conexão de rede e continue com a instalação. (Recomendado)** e clique em **Seguinte**.



Se não estiver a utilizar o Windows® Firewall, consulte o Manual do Utilizador do seu software para informações sobre como adicionar as seguintes portas de rede.

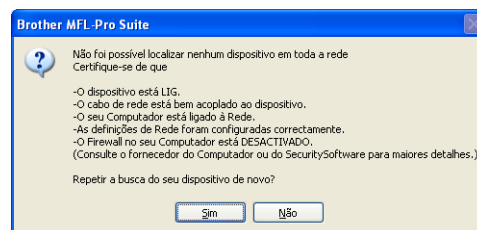
- Para a digitalização em rede, adicione a porta UDP 54925.
- Para a recepção PC-Fax em rede, adicione a porta UDP 54926.
- Se continuar a ter problemas com a ligação de rede, adicione a porta UDP 137.

- i** Se o aparelho estiver configurado para a sua rede, selecione o aparelho a partir da lista e, em seguida, clique em **Seguinte**.



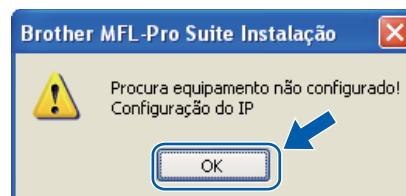
## Nota

- Pode encontrar o endereço IP do aparelho e o nome do nó imprimindo a lista de configuração de rede. Consulte **Imprimir a lista de configuração de rede** na página 29.
- Se o seu aparelho não for detectado na rede, aparece o seguinte ecrã.



Confirme as definições da sua rede seguindo as instruções do ecrã.

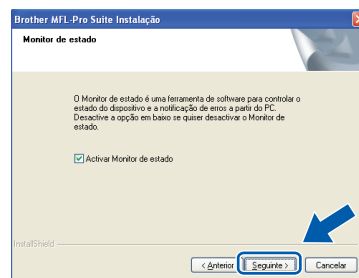
- Se o endereço IP do aparelho ainda não tiver sido configurado para ser usado na rede, aparece o seguinte ecrã.

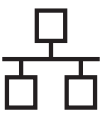


Clique em **OK** e, em seguida, em **Configuração do IP**. Introduza um endereço IP para o aparelho que seja adequado à sua rede seguindo as instruções que aparecem no ecrã.



Se não quiser monitorizar o estado do aparelho e as notificações de erro a partir do computador, desmarque **Activar Monitor de estado** e, em seguida, clique em **Seguinte**.





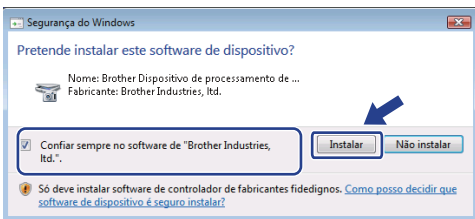
**k** A instalação dos controladores da Brother começa automaticamente. Os ecrãs de instalação aparecem sequencialmente.

## ! IMPORTANTE

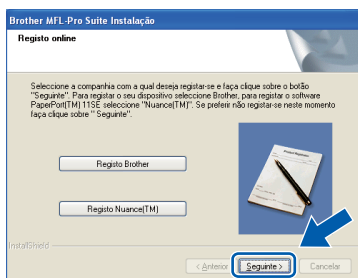
**NÃO cancele nenhum ecrã durante a instalação. Pode demorar alguns segundos para visualizar todos os ecrãs.**

## Nota

Para o Windows Vista®, quando este ecrã aparecer, seleccione a caixa de verificação e clique em **Instalar** para completar a instalação correctamente.

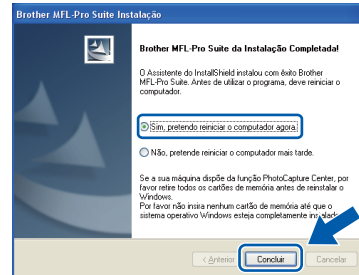


Quando o ecrã **Registo online** aparecer, efectue a sua selecção e siga as instruções do ecrã. Quando tiver terminado o processo de registo, feche o seu browser da Internet e volte para esta janela. Em seguida, clique em **Seguinte**.



## 19 Concluir e reiniciar

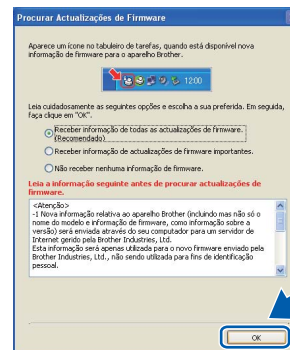
**a** Clique em **Concluir** para reiniciar o computador. Depois de reiniciar o computador, terá de iniciar a sessão com direitos de administrador.



## Nota

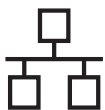
Se aparecer uma mensagem de erro durante a instalação do software, execute o **Diagnóstico da Instalação** localizado em **Iniciar/Todos os programas/Brother/MFC-XXXX LAN** (em que MFC-XXXX é o nome do seu modelo).

**b** Se aparecer este ecrã, escolha a definição de actualização do firmware e clique em **OK**.



## Nota

É necessário ter acesso à Internet para a actualização do firmware.



## 20

### Instalar o MFL-Pro Suite em computadores adicionais (se necessário)

Se pretender utilizar o seu aparelho com vários computadores através da rede, instale o MFL-Pro Suite em cada um dos computadores. Vá para passo **18** na página 21.



#### Nota

##### **Licença de rede (Windows®)**

*Este produto inclui uma licença para PC até 5 utilizadores. Esta licença suporta a instalação do MFL-Pro Suite, incluindo o ScanSoft™ PaperPort™ 11SE, num máximo de 5 PC na rede. Se desejar utilizar mais do que 5 PC com o ScanSoft™ PaperPort™ 11SE instalado, adquira o pacote Brother NL-5, que é um pacote de várias licenças de PC para um máximo de 5 utilizadores adicionais. Para adquirir o pacote NL-5, contacte o seu revendedor da Brother ou apoio ao cliente da Brother.*

## Concluir

**A instalação fica assim concluída.**

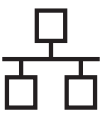


#### Nota

##### **Controlador da impressora XML Paper Specification**

*O controlador da impressora XML Paper Specification é o controlador mais adequado para impressão a partir de aplicações que utilizam documentos XML Paper Specification. Transfira o controlador mais recente acedendo ao Brother Solutions Center em <http://solutions.brother.com/>.*





## Para utilizadores de interface de rede com fios (Mac OS X 10.3.9 ou superior)


### 15 Antes de instalar

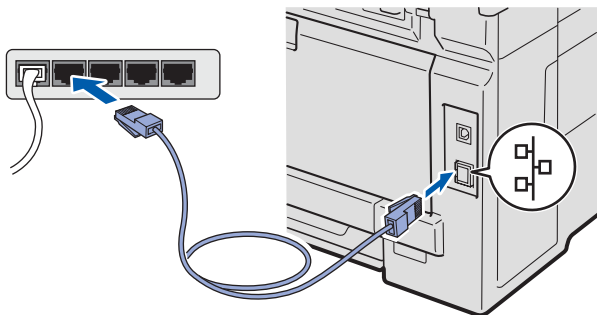
- a Verifique se o aparelho e o Macintosh estão ligados. Terá de iniciar a sessão com direitos de administrador.

#### ! IMPORTANTE

Para obter informações e os controladores mais recentes para o Mac OS X que está a utilizar, consulte <http://solutions.brother.com/>.

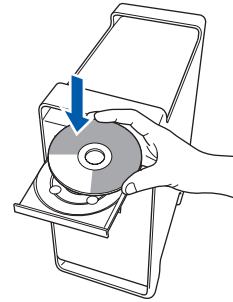
### 16 Ligar o cabo de rede

- a Ligue o cabo de interface de rede à tomada LAN assinalada com o símbolo  e, em seguida, ligue a uma porta livre do seu hub.

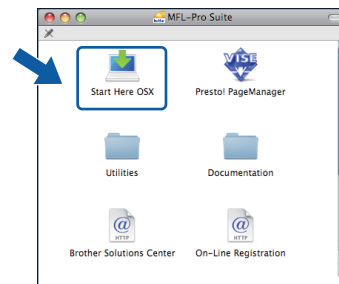


### 17 Instalar o MFL-Pro Suite

- a Introduza o CD-ROM fornecido na respectiva unidade de CD-ROM.



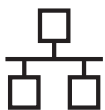
- b Clique duas vezes em **Start Here OSX** (Começar aqui OSX) para instalar.



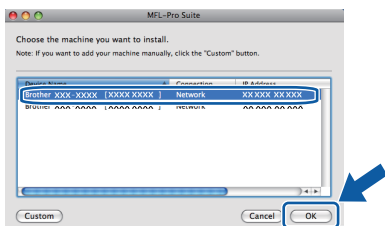
#### Nota

Consulte o Manual do Utilizador de Rede no CD-ROM se quiser instalar o controlador PS. (Controlador BR-Script da Brother)

- c Aguarde um pouco, serão necessários alguns segundos para que o software seja instalado. Após a instalação, clique em **Restart** (Recomeçar) para concluir a instalação do software.
- d O software da Brother procurará o dispositivo da Brother.



- e Se o aparelho estiver configurado para a sua rede, seleccione o aparelho a partir da lista e, em seguida, clique em **OK**.

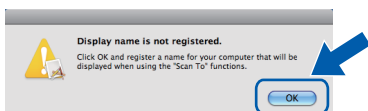


## Nota

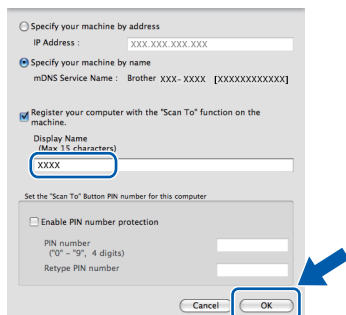
Se o seu aparelho não for detectado na rede, confirme as definições da rede.


## Nota

Se aparecer este ecrã, clique em **OK**.

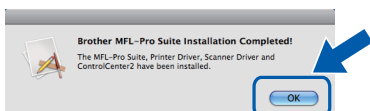


- Introduza um nome para o Macintosh em **Display Name** (Nome mostrado) com um máximo de 15 caracteres e clique em **OK**. Vá para **f**.



- Se quiser utilizar a tecla **Digitalizar** do aparelho para digitalizar através da rede, tem de seleccionar a caixa **Register your computer with the "Scan To" function on the machine**. (Registe o seu computador com a função "Digitalizar para" da máquina).
- O nome que introduzir irá aparecer no LCD do aparelho quando premir  e seleccionar uma opção de digitalização. (Para obter mais informações, consulte Digitalização em Rede no Manual do Utilizador de Software incluído no CD-ROM.)

- f Quando aparecer este ecrã, clique em **OK**.

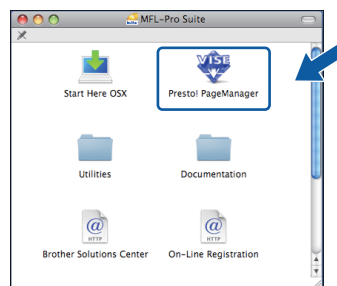


A instalação do MFL-Pro Suite está concluída.  
Vá para passo **18** na página 26.

## 18 Instalar o Presto! PageManager

Quando o Presto! PageManager é instalado, a funcionalidade OCR é adicionada ao Brother ControlCenter2. Com o Presto! PageManager pode facilmente digitalizar, partilhar e organizar fotografias e documentos.

- a Clique duas vezes em **Presto! PageManager** e siga as instruções no ecrã.



## 19 Instalar o MFL-Pro Suite em computadores adicionais (se necessário)

Se pretender utilizar o seu aparelho com vários computadores através da rede, instale o MFL-Pro Suite em cada um dos computadores. Vá para passo **17** na página 25.

**Concluir** A instalação fica assim concluída.

## Utilitário BRAdmin Light (para utilizadores de Windows®)

O BRAdmin Light é um utilitário para a configuração inicial de dispositivos Brother ligados em rede. Também pode procurar produtos Brother na sua rede, verificar o estado e configurar as definições básicas de rede, como o endereço IP.

Para obter mais informações sobre o BRAdmin Light, consulte <http://solutions.brother.com/>.



### Nota

Se precisa de uma gestão de impressora mais avançada, utilize a versão do utilitário Brother BRAdmin Professional que está disponível para transferir em <http://solutions.brother.com/>.

## Instalar o utilitário de configuração BRAdmin Light

- a** Clique em **Utilitários de rede** no ecrã de menus.



- b** Clique em **BRAdmin Light** e siga as instruções no ecrã.



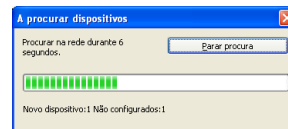
## Definir Endereço IP, Máscara de sub-rede e Gateway utilizando o BRAdmin Light



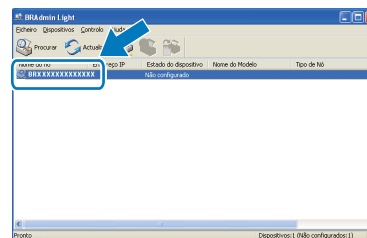
### Nota

Se tiver um servidor DHCP/BOOTP/RARP na sua rede, não é necessário efectuar o seguinte procedimento. O aparelho obterá automaticamente o próprio endereço IP.

- a** Inicie o BRAdmin Light. O BRAdmin vai procurar novos dispositivos automaticamente.



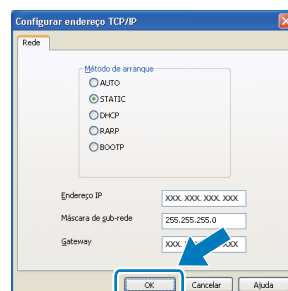
- b** Clique duas vezes no dispositivo que não está configurado.



### Nota

A palavra-passe predefinida do aparelho é "access". Pode utilizar o BRAdmin Light para mudar a palavra-passe.

- c** Selecciona **STATIC** como **Método de arranque**. Introduza o **Endereço IP**, a **Máscara de sub-rede** e o **Gateway** e, em seguida, clique em **OK**.



- d** A informação do endereço será guardada no aparelho.

## Utilitário BRAdmin Light (para utilizadores de Mac OS X)

O BRAdmin Light é um utilitário para a configuração inicial de dispositivos Brother ligados em rede. Também pode procurar produtos Brother na sua rede, verificar o estado e configurar as definições básicas de rede, como o endereço IP, a partir de um computador com Mac OS X 10.3.9 ou superior.

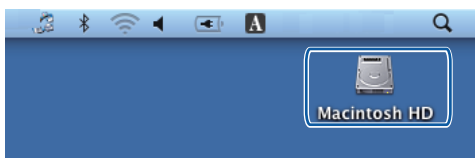
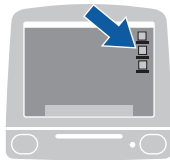
O software BRAdmin Light será instalado automaticamente quando instalar o controlador da impressora. Se já instalou o controlador da impressora, não precisa de voltar a instalar o BRAdmin Light. Para obter mais informações sobre o BRAdmin Light, consulte <http://solutions.brother.com/>.

### Definir Endereço IP, Máscara de sub-rede e Gateway utilizando o BRAdmin Light

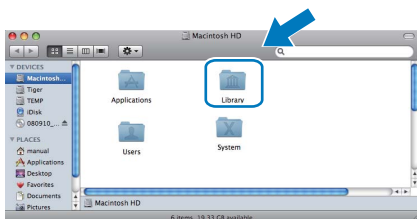
#### Nota

- Se tiver um servidor DHCP/BOOTP/RARP na sua rede, não é necessário efectuar o seguinte procedimento. O aparelho obterá automaticamente o próprio endereço IP.
- Certifique-se de que está instalada a versão 1.4.2 ou superior do software de cliente Java™ no computador.
- A palavra-passe predefinida do aparelho é "access". Pode utilizar o BRAdmin Light para mudar a palavra-passe.

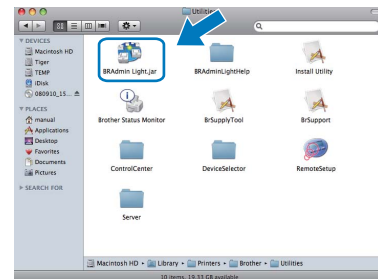
- a** Clique duas vezes em **Macintosh HD** situado no ambiente de trabalho.



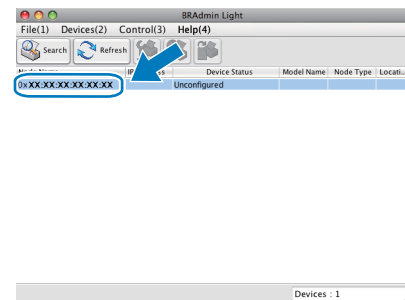
- b** Seccione **Library** (Biblioteca), **Printers** (Impressoras), **Brother** e, por último, **Utilities** (Utilitários).



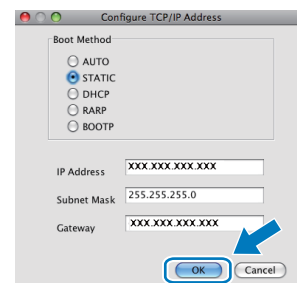
- c** Clique duas vezes no ficheiro **BRAdmin Light.jar** e execute o software. O BRAdmin Light irá procurar novos dispositivos automaticamente.



- d** Clique duas vezes no dispositivo que não está configurado.



- e** Seccione **STATIC** para o **Boot Method** (Método de arranque). Introduza o **IP Address** (Endereço IP), a **Subnet Mask** (Máscara de sub-rede) e o **Gateway** e, em seguida, clique em **OK**.



- f** A informação do endereço será guardada no aparelho.

## Gestão com base na Internet (browser da Internet)

O servidor da impressora Brother está equipado com um servidor Web que lhe permite monitorizar o estado ou alterar algumas definições da configuração utilizando HTTP (Hyper Text Transfer Protocol - Protocolo de transferência de hipertexto).

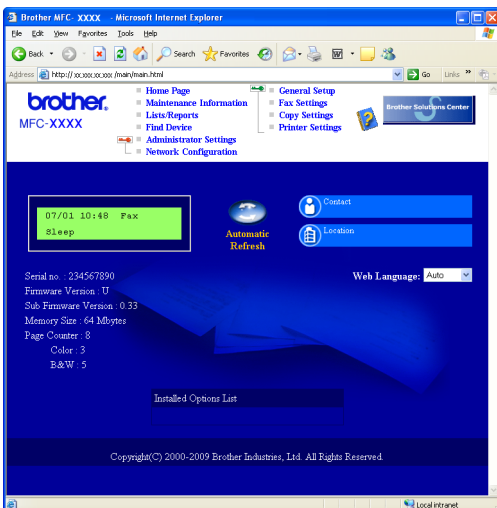
### Nota

- O nome de utilizador é "**admin**" e a palavra-passe predefinida é "**access**". Pode utilizar um browser da Internet para mudar a palavra-passe.
- Recomendamos o Microsoft® Internet Explorer® 6.0 (ou superior) ou o Firefox 1.0 (ou superior) para Windows® e Safari 1.3 para Macintosh. Certifique-se também que o JavaScript está activado e que os cookies são permitidos em qualquer browser que utilizar. Para utilizar o browser Web, terá de saber qual é o endereço IP do servidor da impressora. O endereço IP do servidor da impressora está indicado na lista de configuração de rede.

**a** Abra o browser.

**b** Escreva `http:// printer_ip_address /into` no browser (em que "printer\_ip\_address" é o endereço IP da impressora ou o nome do servidor da impressora).

■ Por exemplo, `http://192.168.1.2/`



Consulte o Capítulo 11 do Manual do Utilizador de Rede.

## Imprimir a lista de configuração de rede

Pode imprimir a lista de configuração de rede para confirmar as definições de rede actuais. Para imprimir a lista de configuração de rede:

**a** Ligue o aparelho e espere até que esteja no estado Pronto.

**b** Prima **Relatórios**. Prima **▲** ou **▼** para seleccionar **Config de Rede**.

Selec. ▲▼ ou OK  
6.Config de Rede

**c** Prima **OK**.

O aparelho imprime as definições de rede actuais.

## Repor as definições de rede nas predefinições de fábrica

Para repor todas as definições de rede do servidor interno de Impressão/Digitalização na predefinição de fábrica, siga as instruções abaixo.

**a** Certifique-se de que o aparelho não está a funcionar e, em seguida, desligue todos os cabos do aparelho (excepto o cabo de alimentação).

**b** Prima **Menu, 5, 0**.

Rede  
0.Reiniciar rede

**c** Prima **1** para seleccionar **Repor**.

**d** Prima **1** para seleccionar **sim**.

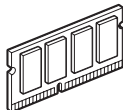
**e** O aparelho será reiniciado; volte a ligar os cabos quando a reinicialização terminar.

## Opções

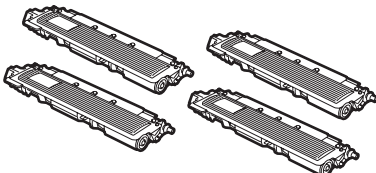
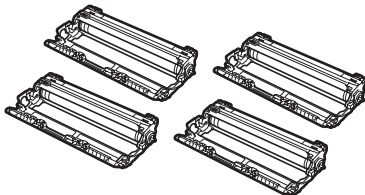
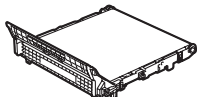
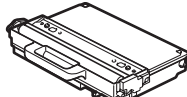
O aparelho tem o seguinte acessório opcional. Pode expandir as capacidades do aparelho adicionando este item. Para mais informações sobre a memória SO-DIMM compatível, consulte <http://solutions.brother.com/>.



Para instalar a memória SO-DIMM, consulte o Manual do Utilizador ou visite <http://solutions.brother.com/>.

Memória SO-DIMM
Pode expandir a memória instalando um módulo de memória (SO-DIMM de 144 pinos).


Será indicado um erro no LCD do painel de controlo quando for altura de substituir os consumíveis. Para obter mais informações sobre os consumíveis para o seu aparelho, consulte <http://solutions.brother.com/> ou contacte o revendedor Brother local.

Cartuchos de toner	Unidades do tambor
<b>TN-230C/TN-230M/TN-230Y/TN-230BK</b>	<b>DR-230CL <sup>1</sup></b>
	
<b>Unidade de correia (BU-200CL)</b>	<b>Caixa de toner para resíduos (WT-200CL)</b>
	

<sup>1</sup> Contém um conjunto de três tambores de cores e um tambor de preto. Os quatro tambores devem ser substituídos ao mesmo tempo.

## **Marcas registadas**

O logótipo da Brother é uma marca registada da Brother Industries, Ltd.

Brother é uma marca registada da Brother Industries, Ltd.

Multi-Function Link é uma marca registada da Brother International Corporation.

Windows Vista é uma marca registada ou uma marca comercial da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países.

Microsoft, Windows, Windows Server e Internet Explorer são marcas registadas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou noutros países.

Apple, Macintosh, Safari e TrueType são marcas comerciais da Apple Inc., registadas nos Estados Unidos e noutros países.

Nuance, o logótipo Nuance, PaperPort e ScanSoft são marcas comerciais ou marcas registadas da Nuance Communications, Inc. ou das suas filiais nos Estados Unidos e/ou noutros países.

Cada empresa cujo software é mencionado neste manual possui um Contrato de Licença de Software específico abrangendo os seus programas.

**Todas as outras marcas e nomes de produtos mencionados no manual são marcas ou marcas registadas das respectivas empresas.**

## **Compilação e Publicação**

Sob supervisão da Brother Industries, Ltd., este manual foi compilado e publicado com as informações mais recentes sobre descrições e especificações do produto.

O conteúdo deste manual e as especificações deste produto estão sujeitos a alteração sem aviso prévio.

A Brother reserva-se o direito de, sem aviso prévio, efectuar alterações nas especificações e materiais aqui contidos e não é responsável por quaisquer danos (incluindo consequenciais) causados pela utilização dos materiais apresentados, incluindo, mas não se limitando a, erros tipográficos e outros relacionados com esta publicação.

## **Direitos de autor e licença**

©2009 Brother Industries, Ltd.

Este produto inclui software desenvolvido pelos seguintes fornecedores:

©1983-1998 PACIFIC SOFTWARES, INC.

Este produto inclui o software "KASAGO TCP/IP" desenvolvido pela ELMIC WESCOM, Inc.

©2009 Devicescape Software, Inc.